Festas do Carmen 2017

do 19 ao 22 xullo

19 Día dos Quintos
20 San Ramón
21 San Roque
22 Virxe do Carmen

A Illa de Arousa

VENGARCO

Conservas Areoso

Areoso Gourmet

ISO 22000
BUREAU VERITAS Certification

VENGARCO
CONSERVAS AREOSO
A Ruda, 7
36626 ISLA DE AROSA (Pontevedra)
Telfs. 986 551 616
Fax. 986 551 475
comercial@vengarco.com
www.vengarco.com

Barley

Coffee & Concerts

Praza do Regueiro
ILLA DE AROUSA

BAR - TAPERÍA

O'Mexillon

Se hacen comidas ó cenas previa encarga, cumpleaños, cenas de empresa, de amigos...

Telf.: 986 55 12 99

C/ Valle Inclán , Nº 16

Illa de Arousa

ESCUELA DE BAILE

C/ Priorato, nº 7 - Illa de Arousa

695 46 87 11 Paula
686 80 28 92 Jordi

Cafe Moderno
BOCADILLOS
HAMBURGUESAS
SANDWICHES
PLATOS COMBINADOS
RACIONES Y ENSALADAS
Riveira do Chazo, 16 • ILLA DE AROUSA · T. 986 55 14 10

ILLA de AROUSA

Festas do Carmen

A Comisión de festas un ano máis quixo facer as cousas ben, para que as familias e veciños deste pobo pudieran disfrutar duns días de Festa en familia olvidando todas as penas e levantando o ánimo. É tempo de rir, bailar e disfrutar duns días especiais.

Pedimos disculpas se en algo fallamos, porque non é nada fácil contentar a todo o mundo e que todo saia perfecto, ainda así puxemos todo o noso cariño e esforzo.

Queremos agradecervos a todos os veciños a vosa colaboración para estas festas. GRACIAS POLA VOSA CONFIANZA.

Tamén agradecervos a colaboración das Casas Comerciais que interveñen neste libro.

Sen todos VOS isto non sería posible.

A TODOS E DE TODO CORAZÓN

¡GRAZAS!

Concello de
A Illa de Arousa

2017

Saúda da Comisión e Alcalde

Plaza de abastos
A Illa de Arousa
Tlf. 659 601 570
Congelados
LOLI

FRUTAS
VERDURAS
Frut @ Illa
FRUTOS SECOS
BACALAO
Frut@illa
Plaza de abastos
A Illa de Arousa
Tlf. 659 601 570

Pescadona

Cocedero · Depuradora · Centro de Expedición de Mejillón

FÁBRICA
C/ Testos, s/n | Isla de Arosa | Pontevedra
T. 986 527 326 | F. 986 551 601
www. pescadona.com
pescadona@pescadona.com

AROUSAFIBER

TRABAJOS y REPARACIONES EN FIBRA DE CARBONO

Ramón Suárez

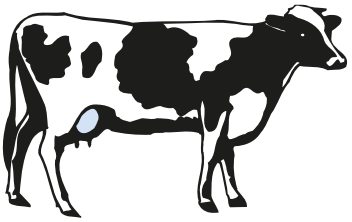
T. 654 03 24 22

Castelao
LIBRERÍAS

Avda. Castelao, nº 88
36626 ILLA DE AROUSA
Telf. e Fax 986 52 75 12
libreriacastelao@hotmail.com

Bouza, 87
36639 CASTRELO
Telf. e Fax 986 52 40 73
libreriacastelao@gmail.com

CARNICERIA
CARMEN



C/. Torre, 10 • ILLA DE AROUSA
Telf.: 986 55 12 19

BAR-RESTAURANTE
LUZ DE LUNA

ESPECIALIDAD EN:

BANQUETES - BAUTIZOS - COMUNIONES

HABITACIONES - A 10 MTS. DE LA PLAYA

Playa del Terrón, 13 - Telf. 986 555 054 - VILLANUEVA DE AROSA

Decada dos 70

CONSTRUCCIONES

LARA Y MARIA, C.B.

Rúa Carballos. Telf. 986 551 538
ILLA DE AROUSA

Promociones

Playa da Vela, S.L.

Rúa Carballos. Telf. 986 551 538
ILLA DE AROUSA

PIZZERÍA

Disfrute de nuestras ofertas los JUEVES

Descubra nuestra nueva pizza XL desde 12,50 a 15,00 €

SALVA

IL SICILIANO

PIZZAS MEDIANAS	PIZZAS GRANDES	PASTA
6,50 euros	10,00 euros	6,50 euros

DISFRUTA DE LA AUTÉNTICA COMIDA ITALIANA

HAGA SU PEDIDO LLAMANDO AL
986 551 677
Castelao, 46 - Illa de Arousa

HORARIO:
Lunes, Jueves y Viernes de 20:00 a 00:00
Sábado y Domingo de 13:00 a 16:00 y de 20:00 a 00:30

HAGA SU PEDIDO LLAMANDO AL
986 840 534
José Casal, 5-7 - Pontevedra

EL EDÉN
CAMPING PLAYA

Recepción Telf. 986 52 73 78
Fax. 986 52 75 15

Ramiro Rodríguez Pérez
DIRECTOR - GERENTE

36626 **ISLA DE AROSA**
Playa de Conserrado
Pontevedra-Galicia

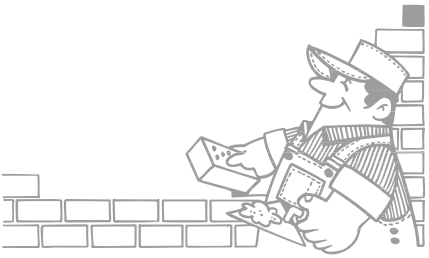
www.eledencampingplaya.com
edencampingplaya@yahoo.es

abertalar s.l.

INMOBILIARIA • BANCA-SEGUROS

Avda. da Ponte, 11 - Baixo - A ILLA DE AROUSA
T. **986 528 706** - F. **986 528 914**
www.illaarousa.com - administracion@illaarousa.com

CONSTRUCCIONES



CARLOS DIZ

C/. Charco, 46 - Telf. 639 61 24 68
ILLA DE AROUSA

Pub TERRAZA
CACHOPO

Café - Bar
CACHOPO

Telf. 986 551 502 - C/. Castelao, 47 - ILLA DE AROUSA

Festas do Carmen

ILLA de AROUSA

2017

Día dos Quintos

19 XULLO

ORQUESTRA la ola

Carlos Fernández

JOYERO
REPARACIONES GARANTIZADAS

Castelao, 33 - Telf. 986 551 240 - ILLA DE AROUSA

XEITO

MODA

Castelao, 33 - Telf. 986 551 240 - ILLA DE AROUSA

AMANCIO OTERO, S.L.

ASESORIA

Laboral

Fiscal

Contable

Social

SEGUROS

Autos

Hogar

Comunidades

Fondos de inversión

INMOBILIARIA

Ventas

Traspasos

Alquileres

C/. Chufre, 2 - 36626 ILLA DE AROUSA
Telf./Fax 986 551 026 - Móvil 615 184 054

TRANSPORTES AIRES DO MAR

SERVICIO DE CARRETILLAS

C/. Campo, 8 - Telfs. 986 563 419 - 986 554 030 - Fax 986 561 444
36620 VILANOVA DE AROUSA (Pontevedra)

AUTOMOCION
SABORIDO

CARROCERÍA E PINTURA
• *Servicio Rápido* •

José Castro Saborido

A Grenla - Pol. Ind. do Salnés
36636 **RIBADUMIA** - Telf.: 986 52 44 25

Demetrio Parada Santiago

CONSTRUCCIONS

COPASA SLU

Inmorodel

ILLA DE AROUSA

986 551 208 - 648 180 323

Ferrináutica, s.l.

CONCESIONARIO

HONDA MARINE

SUZUKI OUTBOAR

Muelle de Tragove, 4
Tel.: 986 52 05 47 - Fax: 986 52 09 84
36630 **CAMBADOS** (Pontevedra)

Islafer
INMOBILIARIA
Islafer
Inmobiliaria
www.inmobiliariaislafer.com
36626 - ILLA DE AROUSA - Pontevedra
Avda. da Ponte, 82 - bajo
Tlf./Fax: 986 527 048
Móbil: 673 089 444

Peluqueria Vanessa
C/ Congostra do Rico. 16 - Illa de Arousa
Tlf. - 986 551 513

ALFONSOVAZQUEZ
IMPLANTES 3D
ALFONSOVAZQUEZ
PLANIFICACIONES
RADIOLOGIA DIGITAL
ODONCIA - IMPLANTES
clínica dental
986 55 11 16 congostra do rico 11, 36626 a illa de arousa
clinicadentalalfonsovazquez@hotmail.com

PATATAS
RAMÓN VIDAL
Patatas Ramón Vidal
Tlf.: 633 393 909
Travesía Grupo Escolar, Bajo 4 - A - Vilanova de Arousa
patatasramonvidal@gmail.com

A TABERNA DOS BALÁNS

CARCAMANS
ILLA de AROUSA

Faite Socio !!

Deséxalles ós socios e veciños da Illa unhas Felices Festas.

VARADOIRO DO
XUFRE
DRY MARINA
BOAT REPAIR

Outros adaxes

+34 986 099 280
www.xufre.es

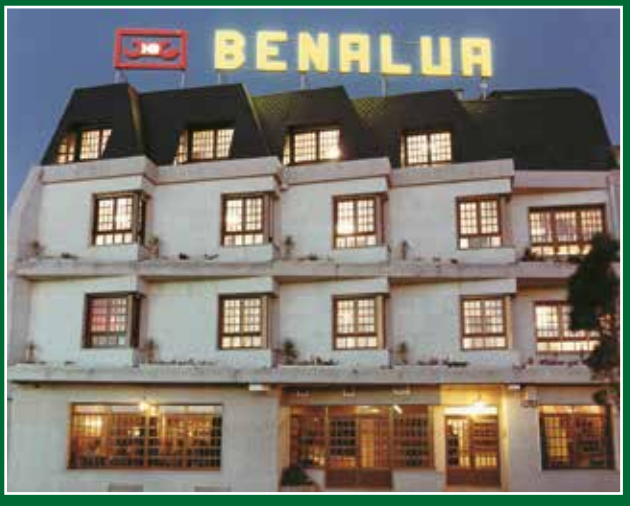
ADMINISTRACION DE LOTERIAS
SAN XULIAN - Nº 1

Que a sorte che acompañe

TRAVESÍA CRUCEIRO, 2 - ILLA DE AROUSA - TELF. 986 527 647

LOTERIA NACIONAL – PRIMITIVA – BONOLOTO
GORDO DE LA PRIMITIVA – QUINIELA
EUROMILLON – APUESTA HIPICA

www.loteria-sanxulian.com - admonsanxulian@hotmail.com



JHBG

Hotel Benalúa

* *

Cafetería - Pub

Plaza Regueiro - Telfs.: 986 551 332 / 986 551 335 • Fax: 986 551 684
AYUNTAMIENTO ILLA DE AROUSA (Pontevedra)

Restaurante A Meca Restaurante A Meca
Av.Castelao nº 29
Restaurante A Meca Restaurante
Paseo do Cantiño nº 23 Tlf. 986 551 551 A ILLA DE AROUSA

CONSTRUCCIONES OTERO y OUBIÑA S.L.
C/ Valle Inclan nº 100
A ILLA DE AROUSA
Tlf - Fax 986 527 303

EFECTOS NAVALES
AROUSA, S.L.

FERRETERIA INDUSTRIAL
Y GENERAL

SUMINISTROS A OBRAS

Telf. 986 527 575 · Fax 986 527 330
Muelle do Xufre, s/n · 36626 Illa de Arousa

XATEVIN, S.L.

ESTACIÓN DE SERVICIO

Telf. 986 551 579
Muelle do Xufre, s/n • 36626 Illa de Arousa

//ABANCA

Clínica Dental
César Lipcen
C-36-000347

Plaza del Parque 6 1º C · VILANOVA DE AROUSA
Castelao 33 1ºB · ILLA DE AROUSA
Tlf. **986 554 714** · **986 527 486** · móvil: **679 811 593**

Otero s.l.
Materiales de Construcción

Illa de Arousa
c/ Torre 14
36626 Illa de Arousa
Tel. 986 55 10 40

Vilanova de Arousa
Tarrio 7B
36629 Vilanova de Arousa
Tel. 986 52 76 26

cerámicas | baños | materiales para la construcción

ARQUITECTO

SERGIO OTERO NIETO

Dirección: Tarrio nº 7 B. Vilanova de Arousa. Tlf. : 669391506. E- mail: Sergio@sergiootero.com

O Rincón de Carlos
Frutería
Tlf. - 986 077 068
Movil - 656 982 456
C/ Sor Aurora nº 11
36626 Illa de Arousa

Jamonería -Vinoteca
Mariscos por encargo
ALDEA
Rúa do Cruceiro, 3-bajo • Telf.: 986 527 272
Isla de Arosa - 36626 Pontevedra

KIOSKO CORONA
MIKO
MIKO
PLAZA DO REGUEIRO
ILLA DE AROUSA

MONTENEGRO ABOGADOS

María Gabriela Suárez Dios

ABOGADA

Padre Feijoó, 5-2ºD
Oficina encima de Zara
Vilagarcía de Arousa

Telf.: 625 173 639
Fax: 986 501 034
gsdarousa@hotmail.com

CLINICA DENTAL

Dra. Arenaz Peña

REBECA ARENAZ PEÑA
ODONTOLOGA

ESPECIALIDAD EN:

ORTODONCIA E IMPLANTES

C/. Con do Moucho, 10 Bajo - Telf. 986 527 563
36626 ISLA DE AROSA (Pontevedra)

Bou portas

CÁMBIELE LA CARA A SU CASA
CON UNA CÓMODA ELECCIÓN

ASPIRACIÓN CENTRALIZADA - RECAMBIOS - REPARACIONES - MANTENIMIENTOS
MOTORIZAMOS SUS PORTALES - VERJAS DE SEGURIDAD - PUERTAS DE CRISTAL
RÁPIDAS - CORREDERAS - BATIENTES - ETC...
TRABAJOS EN INOX, FORJA, HIERRO Y ALUMINIO, ETC...

PANTRIGUEIRA Nº31 F-VILANOVA DE AROUSA
TLFS.: 986 528 922 - 605 979 241
info@bouportas.es
TIENDA ONLINE: www.bouportas.es

SÍGUENOS EN:

Perruquería
Nova Imaxe
Homes
Daniel Mallo Rey

Avda. da Ponte - Telf. 679 43 66 11 - **Illa de Arousa**

ASOCIACION DE MEXILLOEIROS ILLA DE AROUSA

ASOCIACION DE MEXILLOEIROS
ISLA DE AROSA

Avda. Dr. Castelao
Telfs. 986 551 161 · 986 528 901
Fax 986 551 311
ILLA DE AROUSA · (Pontevedra)
apmisla@apmisla.es

Festas do Carmen

ILLA de AROUSA 2017

San Ramón

20 XULLO

- **PASARRÚAS** A CARGO DE:
  - PANDERETEIRAS DA A.C.DORNA
  - A.C. AMIGOS DA MÚSICA DE S. CRISTÓBAL
  - BANDA INFANTIL DA AGRUPACIÓN MÚSICO-CULTURAL DE RIBADUMIA
- ÁS 11:00 H. **MISA SOLEMNE** CANTADA POLO CORO:
  - SAN XULIÁN DA ILLA DE AROUSA.
- ÁS 12:45 H. **PROCESIÓN** ACOMPAÑADA POLA:
  - BANDA INFANTIL DA AGRUPACIÓN MÚSICO-CULTURAL DE RIBADUMIA

SEGUIDAMENTE SUBIRASE A XANTAR A BOUSA.

- ÁS 22:00 H. **VERBENA**:

ORQUESTRA tango e GRUPO américa

RESTAURANTE · BRASERIA

A SALGA

Tel. 986 551 619
Rúa O Naval, 7
36626 **ILLA DE AROUSA**
braseriasalga@hotmail.com

Supermercados COVIRAN

PASEO NAVAL, 2 · T. 986 52 75 44 · ILLA DE AROUSA
autoservicioleiroma@hotmail.com

Peluqueria
INMA e SUN
Tlf. 986 527 542
Calexón do Rico
Illa de Arousa

ABANCA
eltenedor.es
tripadvisor
RESTAURANTE O TUNO
RESTAURANTE O TUNO
RESTAURANTE
O TUNO
Pescados, Mariscos, Arroces y Postres caseros
Menú diario.
Se hace comida para llevar.
986 527 446 649 177 283
Paseo del Cantiño nº 21
36626 A Illa de Arousa (Pontevedra)

A Illa de Arousa

Paraiso Natural en Galicia

#Galicia #Sentimiento
#AIlladeArousa #ParaísoNatural
#VenConócelayEnamórate

A Illa de Arousa ®
.Com

Goday ENERGÍA
Visit Salnés
Entrelazando Sueños
ed ESPINA&DELFIN
CORREOS
AMare Turismo Náutico
Barley
Placado RESTAURANTE
HOTEL CARRIL
Quinta de San Amaro
Casa Ramirás
CASA DA MUIÑEIRA DESDE 1600

A Illa de Arousa .Com ® Rúa Marqués de Bradomín, 13 - A Illa de Arousa - Tel: +34 687461104 - info@ailladearousa.com - www.ailladearousa.com

Mosaico fogar
c/ Sor Aurora Estevez Bajo nº 5
Tlf. 986 527 604
mosaico fogar
David Joyeria
David
David

Estrella Galicia
Cafeteria Cerveceria kapitol
C/ Con do Moucho nº 4
Tlf. 610 412 278

HUCHA
HUCHA
HUCHA
HUCHA
HUCHA
HUCHA
HUCHA

SCHOOL OF

BAR
O PORTO
VIÑOS E TAPAS

Paseo do Cantiño, 5 - Telfs.: 606 020 638 - 628 723 916 - Illa de Arousa

ASOCIACION DE MEXILLOEIROS
Rúa Mar

Muelle Chufre - Telfs. 986 527 002 - Fax. 986 527 336
ILLA DE AROUSA

Servicios

JACUZZI
HIDROMASAJES
CAMAS DE AGUA
HIDROSAUNA

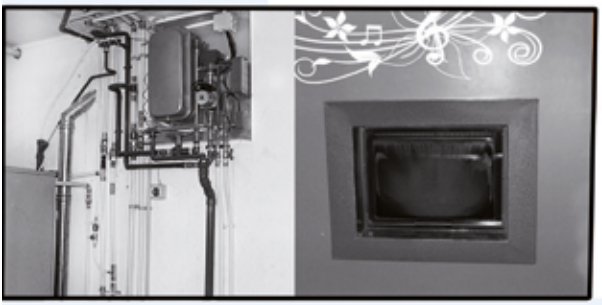
LG. DE CORES S/N
36612 ABALO
CATOIRA
(PONTEVEDRA)

986 546 900

WWW.MOTELABALO.COM

INSTALACIONES
GONZALO ALLO

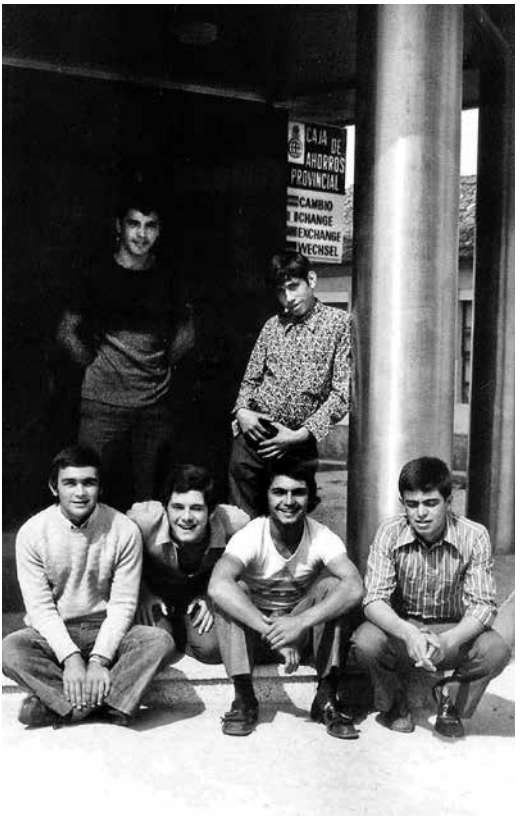
fontanería • calefacción



energía solar:

adaptamos :
Hogares de leña
a calefaccion
con A.C.S.

Telf. 986 551 499 - Movil 619 773 768


CAJA DE
AHORROS
PROVINCIAL
CAMBIO
EXCHANGE
WECHSEL

Popelin

woman - men

Avda. Castelao, 51 - ISLA DE AROSA

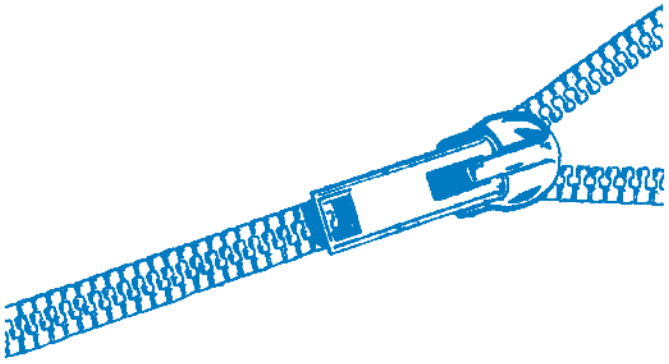
T. **986 527 128**

www.popelinshop.com

ZAPATERIA ELADIO

C/ Aldea, 19 - ILLA DE AROUSA

Mercería Lali

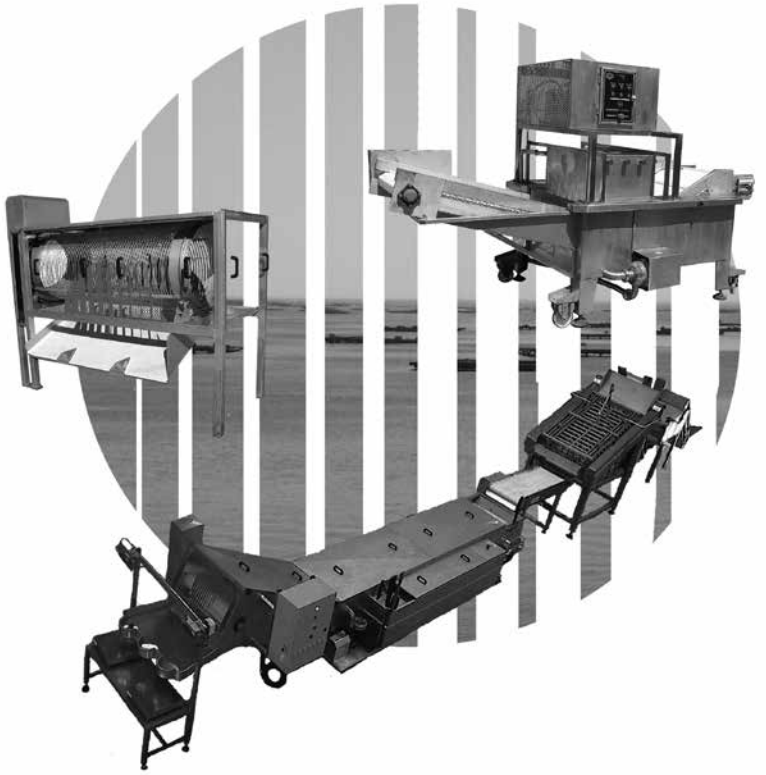


Rúa Valle Inclán, 8 Tlf. 986 527 290

Illa de Arousa

Taller Francisco Dios e Hijos, S.L.

Maquinaria para la industria alimentaria.
Maquinaria para el cultivo y procesado de bivalvos



C/. Testos, 12 • Telf. 986 527 311 • Fax: 986 528 909
ILLA DE AROUSA (Pontevedra)
www.tallerdios.com

PELUQUERIA

MDC
roxa

T. 686 876 654

Martes a Viernes
10:00 a 13:00
16:30 a 20:00
Sábados
10:00 a 13:30
15:00 a 20:30

CITA PREVIA

PASTELERÍA · BOMBONERÍA
Manolo
PANADERÍA ARTESANAL

EMPANADAS
Maíz, Trigo, Hojaldre de Bonito
Carne, Zamburiñas,etc...

BOLLERÍA
Rosca, Bica, Croissant, etc...

PASTELERÍA
Mini-Pastel, Tartas de todo tipo, Melindres

N.R.S.: 9600.1042/PO

Encargos y servicio a domicilio

C/ A Bouciña, 1 • Telf.: 625 181 856
36630 CAMBADOS

Regueiro, 1 - ILLA DE AROUSA

FORXA
INOXIDABLE
ALUMINIO

986 551 686

Pasamans
interiores e exteriores
Escaleiras
ESTRUCTURAS
Balaustradas

FERROGAL, S.L.
Cerraxeria e Fontaneria
C/ Xufre 4B - A Illa de Arousa.

PEÑA MADRIDISTA REY DE COPAS
ILLA DE AROUSA

Deséxalles Felices Festas !!

Rivas

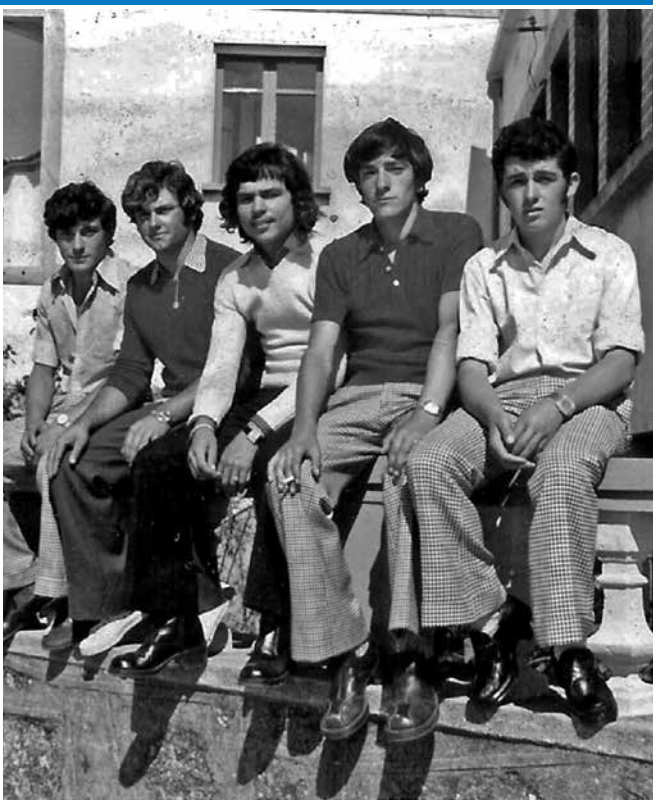
Montajes e instalaciones Eléctricas

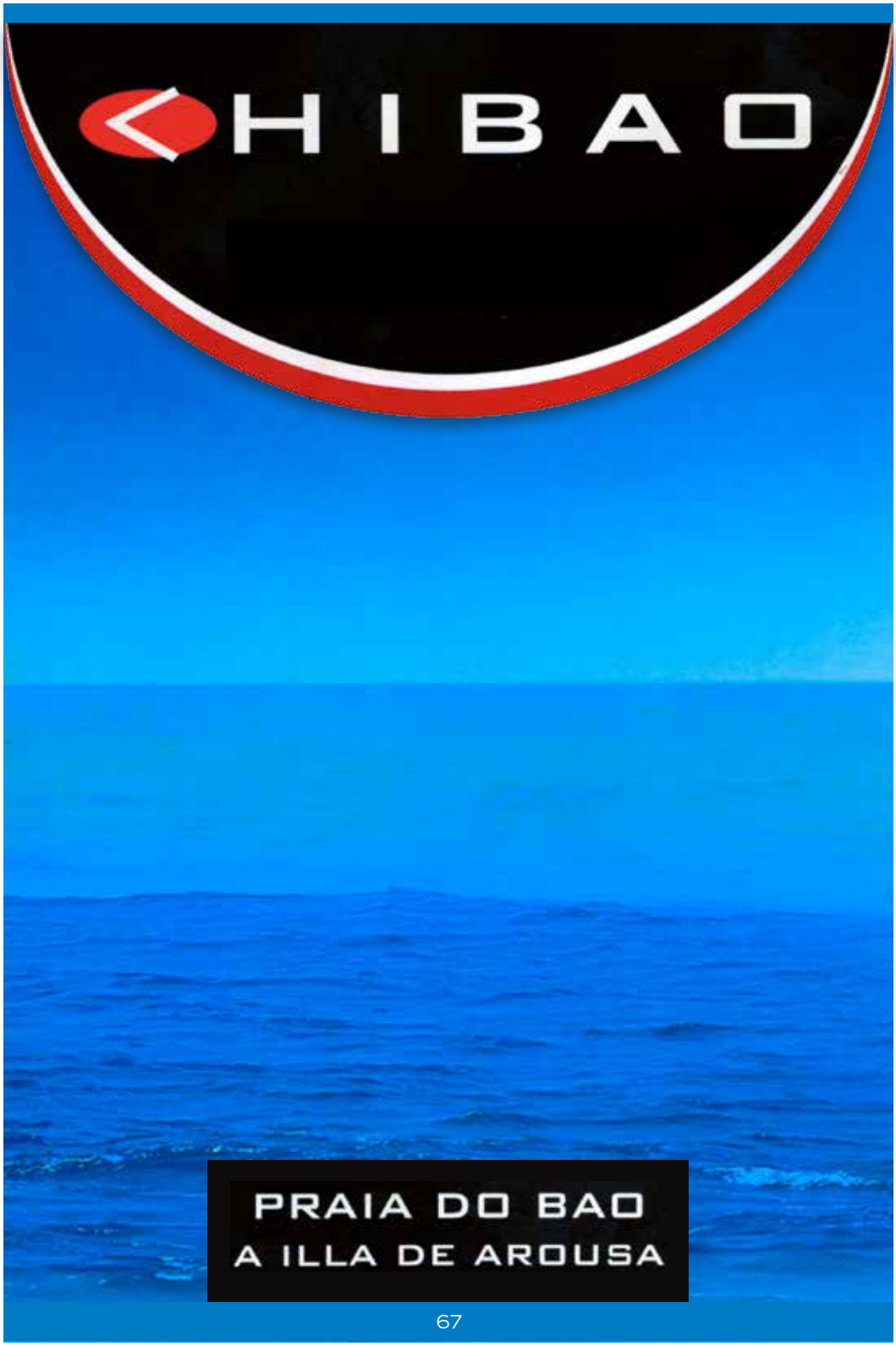
VIVIENDAS UNIFAMILIARES
NAVES INDUSTRIALES
CALEFACCIÓN DE BAJO CONSUMO
ILUMINACIÓN INTERIOR Y EXTERIOR
TECNOLOGÍA EN LEDS
ESTUDIO ENERGÉTICO
LOCALES COMERCIALES
ENERGÍA SOLAR
PORTEROS Y VIDEOPORTERO

C/ Chufre, 7 - Móvil 626 31 32 09 - 36626 Illa de Arousa

Inst.Autorizado: PO-2121

Chiringo O Rolo
Paseo do Faro
Illa de Arousa
Tlf: 697140833
Chiringo O Rolo




HIBAO
PRAIA DO BAO
A ILLA DE AROUSA

ILLA DE AROUSA, DO 24 AO 29 DE XULLO

O MAR NUNHA FLOR

DO MARTES 25 AO XOVES 27, OBRADOIRO DE SAMBA E FORRÓ IMPARTIDO POLO BRASILEGO MARLIO BARCELOS
Nenas/os 5€ (menos de 12) e maiores 10€ :: inscripcións no Museo da conserva

DO 24 AO 29 DE XULLO, ESTARÁ NO AUDITORIO A EXPOSICIÓN
A LIMA DE CONS
DO AUTOR
VÍCTOR COYOTE

LUNS 24 AS 12:30H.
PROGRAMAR DA DEPO
NA PRAZA DO CONCELLO

AS 21:00H.
CONCERTO DE FALÚA
PRAZA DO CONCELLO

XOVES 27 AS 12:30H.
PISTA CATRO
"TRASRIO"
PRAZA DO CONCELLO

AS 21:00H.
VÍCTOR COYOTE
AUDITORIO
ENTRADA 5€ ANT. E 7€ EN BILLETEIRA

As entradas anticipadas poden mercarse en Bar O Museo e Admon de Loterías San Xulián

MARTES 25 AS 12:30H.
OS MONICREQUES DE KUKAS
"O ENCORO DO MEIGALLO"
PRAZA DO CONCELLO

AS 21:00H.
CONCERTO DE
A BANDA DA BALEIRA
AUDITORIO
ENTRADA DE BALDE

VENRES 28 AS 12:00H
SESIÓN DE CONTOS PARA NENAS/OS DE 3 A 8 ANOS
"CATALINA LINO LINA"
BIBLIOTECA

AS 21:00H
A NOITE MÁIS KRAHE
CON UXÍA, CARLOS BLANCO, ROBERTO SOBRADO, SERXIO ZEARRETA, TATAN FACTORIA DE SUBSISTENCIA, LEO ARREMECAGHONA, XOSE CONSTENLA, PABLO VIDAL, MANUEL SEIXAS
AUDITORIO
ENTRADA 5€ ANT. E 7€ BILLETEIRA

MÉRCORES 26 AS 12:30
PETER PUNK
"PEOR IMPOSIBLE"
PRAZA DO CONCELLO

AS 21:00H.
CONCERTO DE ANTILIA
PRAZA DO CONCELLO

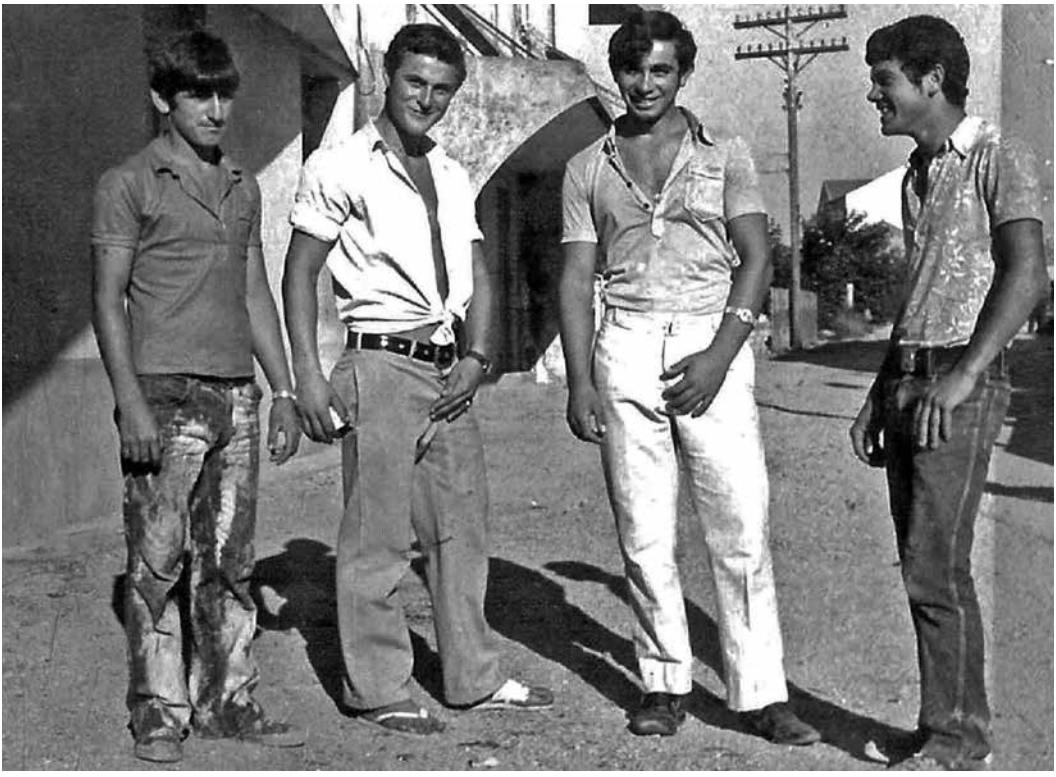
AS 22:30H.
PRESENTACIÓN DO LIBRO DE XURXO MARIÑO
"TERRA"
PRAZA DO CONCELLO

SÁBADO 29 AS 12:30
* SESIÓN VERMÚ CON
"DORNA" & CONVIDADOS
NOS BARES DA RÚA CON DO MOUCHO

AS 21:00H
CONCERTO DE
ANTÓNIO ZAMBUJO
COA COLABORACIÓN DE
UXÍA
AUDITORIO. ENTRADA 12€ ANT. E 15 BILLETEIRA

* Colaboran: Con do Moucho, Bar Kapitol, Bar A Cova, Bar Cotan e Boutique do pan

CONCELLO DE A ILLA DE AROUSA · Con de trespés · AGADIC · galicia · XUNTA DE GALICIA · GADIS



PRAZA DO REGUEIRO
T. 986 52 70 33
ILLA DE AROUSA

Peluquería
Mónica
C/ Charco nº 12 - A Illa de Arousa
Teléfono: 986 55 13 28

Playa de Camaxe. S/N 36626
A Illa de Arousa
986-904-915

iluminaciones
SANTIAGUESAS
Iluminaciones artísticas e instalaciones eléctricas

Panaderia Mascato

Calle Agro Daporta, 5 - Illa de Arousa
Telf.: 986 55 10 20

Peluquería CARLOTA

C/ Quebrada, 11
36626 Illa de Arousa
T. 605 931 801

CELTIGA F.C.

A directiva do Club Céltiga deséxalles os seus socios, entrenador, xogadores, patrocinadores e colaboradores unhas Boas Festas do Vran.

Telf./Fax: 986 527 222

CAMPING SALINAS

www.salinascamping.com

Camping:
986 527 444

Particular:
628 465 853
676 638 241

Yovana Millan Diz
Illa de Arousa

CAFÉ BAR SALINAS

Tlf. - 644 401 077

viaxesaconfianza
Avda. da Ponte 6, baixo 36626 illa de arousa - pontevedra
telf.- 986 527 608 - fax.- 986 527 341 illadearousa@viaxesaconfianza.com
www.viaxesaconfianza.com axencia de viaxes xg-311m

komunikarousa@gmail.com

KOMUNIK@
AROUSA

venda, reparación e liberación de móviles
ampla oferta en consolas e produtos electrónicos
compraventa de teléfonos móviles
melloramos a tua factura de movil, fixo e ADSL

Telf: 622 00 11 11 Rua Suaviña Nº23 - illa de Arousa

DRAGADOS
OSMAR, S.L.

OBRAS MARÍTIMAS Y SERVICIOS DE BUCEO

C/ San Francisco, 1-5º izq.
36630 CAMBADOS
T. 619 34 87 85
659 45 16 29
dragadososmar@gmail.com

Cafe - Bar Restaurante PESCADOR

C/ Cabodeiro Nº 43 A ILLA DE AROUSA

Telf. 634 734 148

Mamina

Artesania infantil
Complementos Bordados
TODO HECHO A MANO

C/ Real nº 2 Cambados · Pontevedra
Tlf · 625 160 184
fati_arousa@hotmail.com

GRÁFICAS SALNÉS

diseño · impresión · packaging

papelería · displays · expositores · revistas · folletos · libros · catálogos

División especializada en producción de packaging

· Cajas y estuches para cosmética, alimentación, electrónica, vinos...

· Cajas rígidas forradas · Cajas contracoladas en microcanal, canal B...

Rotonda Vilariño I CAMBADOS I Pontevedra I Tlf. 986 52 41 41

www.graficassalnes.com I foto@graficassalnes.com

estouche ben!
PSICOLOXÍA - ACUPUNTURA - TAIJI

R/ José Millán, 2 Pontevedra
T 986 896 968
info@estoucheben.com
www.estoucheben.com

CONSTRUCCIONS L. R.

C/ Pombal nº 9 Illa de arousa

construccionesIr@hotmail.com

Tlf. 620 527 825

Representante de Zona : Vivian
Telefono: 677 85 65 08
619 03 84 97

Avda. das Brañas,n6
15830 Negreira - ACoruña
Tel: 981 885 996
www.galiciaespectaculo.com

Pirotecnia RICARDO RESUA, S.L.

Lg. Montepedroso, nº1 - 15991 Cespón - BOIRO (A CORUÑA)
TELEFONO: 981 84 83 05 - FAX: 981 84 83 05
MOBILES: 629 75 54 05 - 629 75 54 06 - 630 04 98 48 - 630 04 98 84

Talleres Toni

676 766 924

Illa de Arousa

TALLERES ANGEL OLIVEIRA

REPARACIONES NAVALES
MOTORES MARINOS

CONSTRUCCIÓN DE MÁQUINAS MANIPULADORAS DE MEJILLÓN Y REPARACIONES

Telf.: 986 55 50 95
Móvil: 639 208 501
C/ General Mola, 34
36620 VILLANUEVA DE AROSA
(Pontevedra)

INSTALADOR AUTORIZADO PO-1969
INST. AUT. TELECOMUNICACIONES-10071

ELEFE
INSTALACIONES Y PROYECTOS

Electricidad Señoráns Ferreiro, S.L.N.E.

• INSTALACIONES ELÉCTRICAS EN VIVIENDAS Y EDIFICIOS
• INSTALACIÓN Y REPARACIÓN DE CALEFACCIÓN ELÉCTRICA
• ANTENAS • VENTA ILUMINACIÓN

Telfs.: 986 55 15 33 - 619 25 83 19
Avda. da Ponte, 115-Bajo - ISLA DE AROSA

CAFETERIA
Pastelería
Poly-Poly

ISLA DE AROSA: Avda. Castelao, 42 - Telf. 986 527 013

MINIEXCAVADORAS
LUIS

ILLA DE AROUSA · Telfs.: 646 35 52 47 · 680 47 10 64

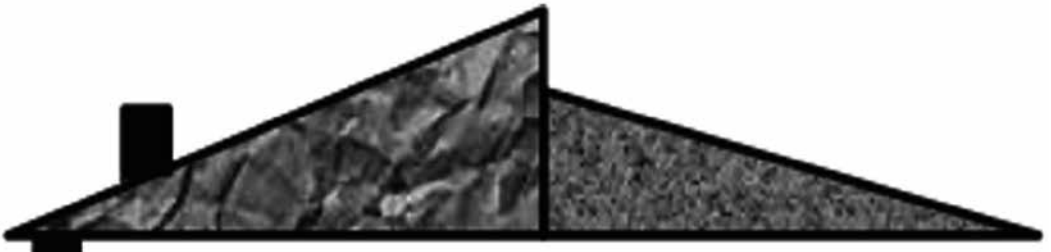
MONTAJES BAULDE Y GARCÍA, S.L.

MONTAJES Y DESMONTAJES DE ANDAMIOS

Anacos de vidro

Pol.Ind. Do Salnés, Rúa do Pan, 3
c.p. 36636, Ribadumia (Pontevedra)
Teléf./ Fax. 986 710 334
e-mail: info@anacosdevidro.com

Deseño e manufactura de vitrais artísticos

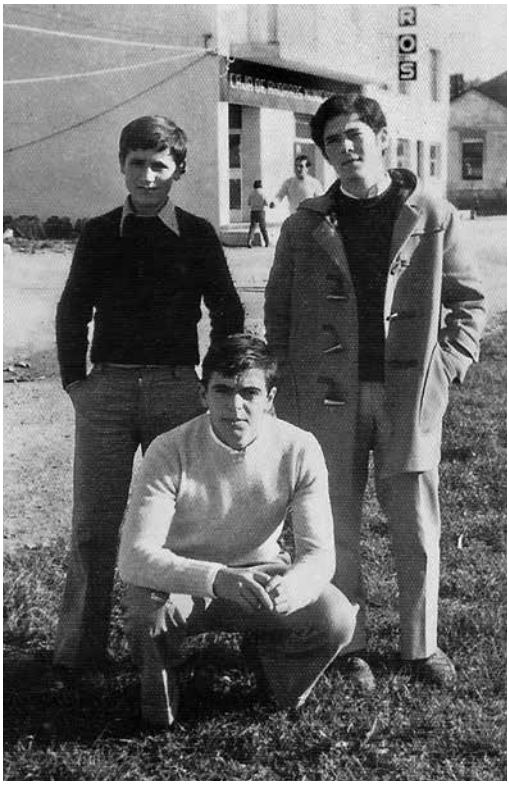


REPARACIONES & REFORMAS

CHOLLO

JJ

Tlf - 634 612 903
Jose Juan Nieto Dieste


ROS

OVER LOCK SHOPS

Rúa Sor Aurora, 16
T. **672 08 49 94**
ILLA DE AROUSA

ALUMINIOS IGLESIAS

TODO RELACIONADO CON EL ALUMINIO

C/ Viña Tinta, 3 - Telfs.: 625 474 136 - 986 551 035
ILLA DE AROUSA
aluminiosiglesias@hotmail.com

ABONOMAR

Gestión y Reciclaje de Conchas Marinas

Playa do Mallón, s/n

Telf. 986 527 474 - Fax 986 099 729

36626 ILLA DE AROUSA. Pontevedra.

central@abonomar.com . www.abonomar.com

SKAL TRANS

Tlf: 672 895 122

Email: skaltrans@gmail.com

Retirada de escombros

Movimiento de tierras

A PASANTÍA

- PRIMARIA
- E.S.O
- BACHARELATO
- PROBAS ACCESO A CICLOS

A ILLA DE AROUSA
Telfs.: 675.566.941 – 699.791.622

Dispoñibilidade horaria

CARNICERIA SUMAY
Telf. 607 207 159
Plaza de Abastos A Illa de Arousa

Para disfrutar de tus vacaciones en :
Playa de o Bao, Conserrado e Area da Secada
RAITRIN
Alquila
Pedaletas, Kayaks y Tumbonas

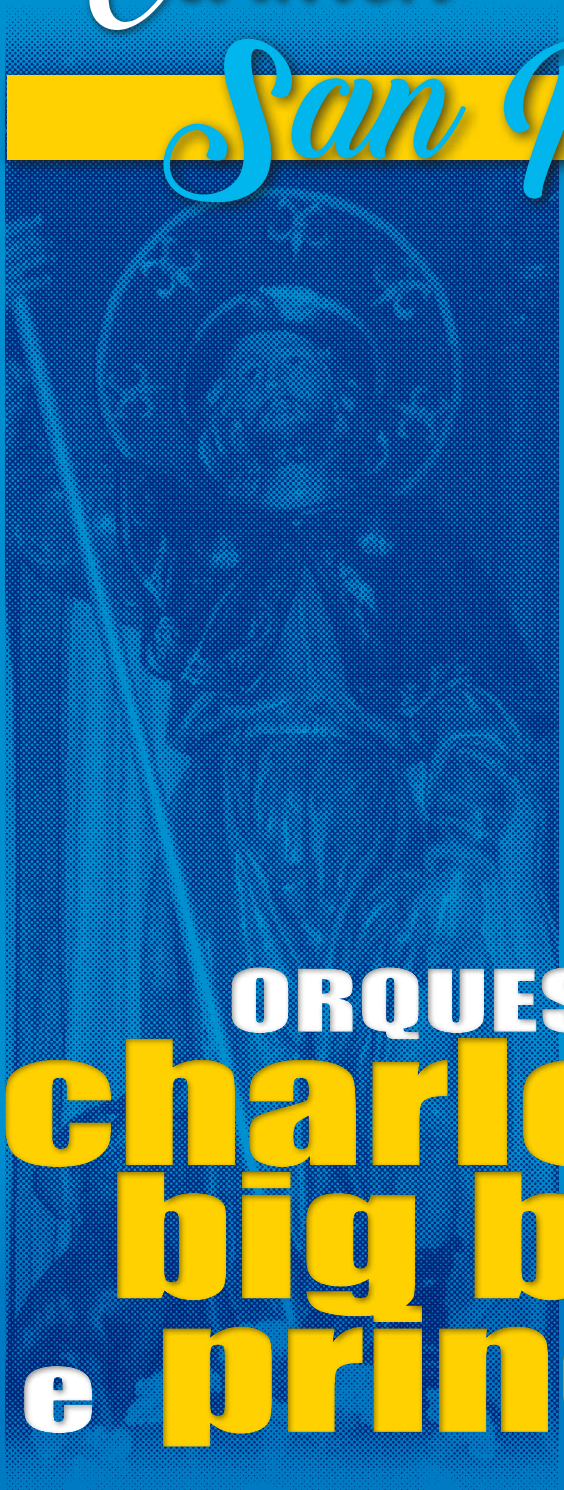
Festas do Carmen

ILLA de AROUSA

2017

San Roque

21 XULLO



- ÁS 10:00 H. **PASARRÚAS** A CARGO DE:
  - B.M. MUNICIPAL DE RIBADUMIA.
  - GRUPO DE MÚSICA E BAILE TRADICIONAL A.C.D. DORNA.
- ÁS 11:00 H. **MISA SOLEMNE** CANTADA POLO:
  - CORO SAN XULIÁN DA ILLA DE AROUSA.
- ÁS 12:45 H. **PROCESIÓN** ACOMPAÑADA DA:
  - B.M. MUNICIPAL DE RIBADUMIA.
- ÁS 13:30 H. NO CAMPO **SESIÓN VERMOUTH** CO:
  - TRÍO UNIÓN Y FUERZA.
- ÁS 16:30 H. **XOGOS DOS RAPACES**.
  - ANIMACIÓN PEKEXOGO.
- ÁS 20:30 H. NA CARBONERA **BAILES REXIONAIS** A CARGO DUN GRUPO DE GAITAS:
  - ESCOLA DE BAILE TRADICIONAL DA "A.C. DORNA".
- ÁS 22:00 H. **VERBENA**:

ORQUESTRAS

charleston

big band

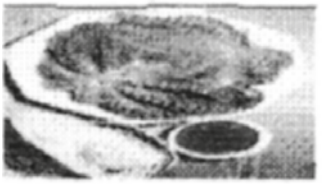
e principal

TELEFLORA
Miembro de
FLORES SIN FRONTERAS
Floristeria
Lugesa
Movil 669847571
Fijo 986 551 312
C/ Castriños nº 7

AGASALLOS AROUSA
C/ CRUCEIRO Nº 8 BAJO - ILLA DE AROUSA
TELF.: 696 21 55 27

VINOS Y TAPAS

CONSULTA



O CORTIXO

ESPECIALIDAD EN

• PULPO • PINCHOS MORUNOS
• CHURRASCO • JAMÓN ASADO

C/. Cruceiro - Telf.: 986 551 597

ILLA DE AROUSA

FE seguros

C/ Covadonga, 11 - 1º · 36600 Vilagarcía de Arousa
Tlf. Oficina: 986 501 200 · Fax: 986 501 201
www.fe-seguros.com · villagarcia@fe-seguros.com

DISTRIBUIDOR DE J.J. CHICOLINO
E. NAVAIS O ROXO
PINTURAS PROA
Avda. da Ponte, 9 - Telf. 986 527 025 - A ILLA DE AROUSA
enavalesoroxo@hotmail.com

CAFE BAR A COVA
RUA CON DO MOUCHO Nº 6 Baixo
36626 A ILLA DE AROUSA
DISPONEMOS DE LA MEJOR CASA DE APUESTAS
bwin
A COVA
taberna

EMICAR CALDAS

COMPRA - VENTA DE VEHICULOS

ESPECIALISTAS EN COCHES ECONOMICOS

TELF: 689 571 126 / 986 516 102

ARQUITECTURA
URBANISMO
DISEÑO
CONSTRUCCIÓN
INTERIORISMO
MEDICIONES
LEGALIZACIONES
INFORMES TÉCNICOS
CERTIFICADOS ENERGÉTICOS

ALBERTO MARTÍNEZ OTERO
Arquitecto

Telf: 685.83.97.01
e-mail: aotermar@coag.es
Illa de Arousa - Pontevedra

AM ARQUITECTURA

AUTOSERVICIO

ESPERANZA

La Casa más surtida del ramo

ALIMENTACION
CHARCUTERIA
CONGELADOS
PERFUMERIA
DROGUERIA
LIMPIEZA

SERVICIO A DOMICILIO

Alameda, 8 - Telf. 986 551 034 - ILLA DE AROUSA

YAMAHA

TALLER MECANICO
VENTA Y REPARACION DE
MOTORES FUERA BORDA

José Ángel Paz Tourís

Telf. 986 55 56 87 - SAN MIGUEL DE DEIRO
VILANOVA DE AROUSA

Saratoga Pulperia

Tlf. 986 551 106 O Campo - Illa de Arousa

ESPECIALIDAD: PULPO DE LA RIA y NAVAJAS A LA PLANCHA

Polígono Industrial de Tremoedo
Vilanova de Arousa
Tf: 986 561 075 Fax: 986 561 498
www.mariscosgilmar.com
E-mail: gilmar@mariscosgilmar.com

CALMEAR S.L.

Caldererías y Mecanizados Arosa, S.L.

SERVICIO OFICIAL DE:

JK SOMME
www.somme.com

Telfs.: **986 504 711** - 669 396 036
Rúa do Enxeño, 10 - Pol. Ind. Trabanca
36613 VILAGARCIA DE AROUSA (Pontevedra)
calmear@yahoo.es · kincalmear@yahoo.es

CAFETERÍA
BOCATERÍA

Pk2

LG. CARDALDA
SAN MIGUEL DE DEIRO, 2
36627 VILANOVA DE AROUSA
T. 609 943 323

PEÑA BARCELONISTA ILLA DE AROUSA

Deséxalles Felices Festas a tódolos veciños

MARCA REGISTRADA

CONSERVAS

Dardo

FÁBRICA:
Ctra. Currás, s/n
Telf. 986 55 50 00
Fax 986 56 10 51
36629 CALEIRO
VILLANUEVA DE AROSA
(Pontevedra)
www.conservasdardo.com
E-mail: dardo@conservasdardo.com

o teu punto de encontro

A ILLA DE AROUSA. Rúa Palmeira
(xusto ao lado do Auditorio)

Avda. da Ponte, 128
ILLA DE AROUSA
Telf./Fax: 986 55 16 56
mcfisioterapia@hotmail.es

BONOS 10 SESIONES
BONOS REGALO
¡Infórmate!

FISIOTERAPIA MC

HORARIO:
- MAÑANAS: 10.00 h. a 14.00 h.
- TARDES: 16.00 h. a 20.00 h.

TRATAMIENTOS:

- Tratamiento de dolores de espalda
- Lesiones musculoesqueléticas y reumatológicas
- Enfermedades neurológicas
- Recuperación funcional
- Lesiones deportivas, vendaje neuromuscular y vendajes funcionales
- Drenaje linfático
- Accidentes de tráfico

FROIZ

Siempre a su servicio

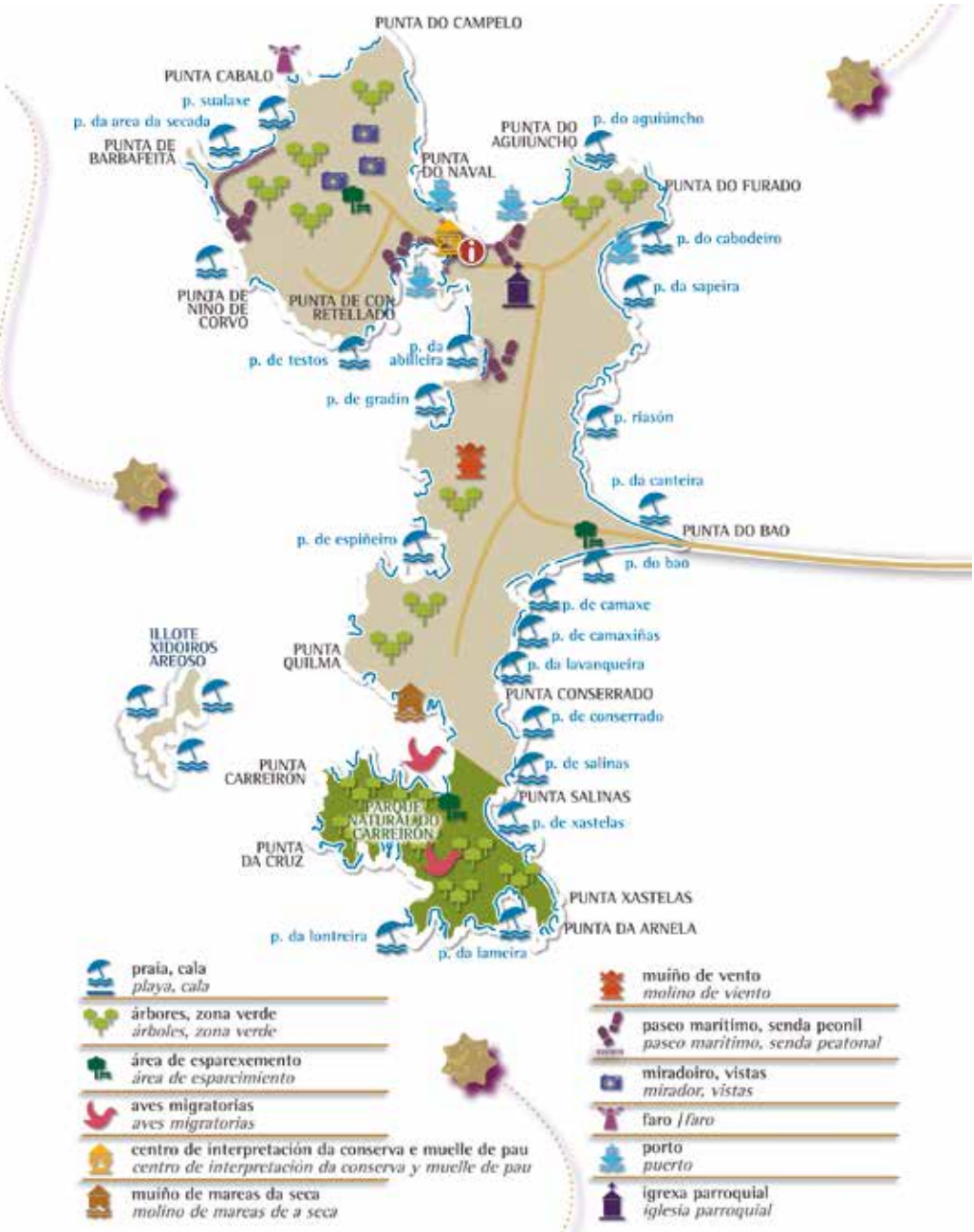
Paseo do Cantiño, 15. 36626 Illa de Arousa
Tel.: 986 527511

As Aceñas, 3 · Illa de Arousa · 986 19 96 45 - 625 02 75 84 - 3

CHIRINGO LAVANQUEIRA

ILLA DE AROUSA

Telf.: 646 04 09 56



Nas Rías Baixas, no centro da Ría de Arousa, sitúase A Illa de Arousa, municipio de gran valor natural e paisaxístico que conserva a súa cultura mariñeira reflectida na súa economía e gastronomía. En cada recuncho da súa orografía é moi fácil atopar imaxes de gran beleza que nos recorda a esa tradición mariñeira.

A súa economía local destaca polo sector mexilloeiro, marisqueiro e doutras artes menores de pesca que axudan ó desenvolvemento desta vila.

DISMAVI, S.L.

Arousa disbebo, s.l.
– distribución bebidas –

DISMAVI
AROUSA DISBEBO

Distribución de Bebidas

Rua Mosqueiro, 22 SISÁN
36636 Ribadumia
Pontevedra
Telf. 986 56 15 29
dismavi@dismavi.com

HORARIOS

De lunes a viernes:

08:00 h. - 13:30 h

y de 16:00 h. - 21:00 h.

Gracias al trabajo realizado durante todos estos años; hoy en dia somos distribuidores de las principales marcas a nivel nacional:

Heineken · Amstel · Pascual · Mocay · Hero · Sousas · MAXXIUM · BACARDÍ · Pernod Ricard

Goday
ENERGÍA

COMERCIALIZADORA DE ELECTRICIDAD

AVERIAS: 629 83 49 98

Teléfono oficina: 986 500 225
Fax: 986 565 269

www.godayenergia.com
administración@godayenergia.com

Plaza Doctor Carús, nº 7 1º C
Edificio León XIII
Vilagarcía de Arousa
36600 - PONTEVEDRA

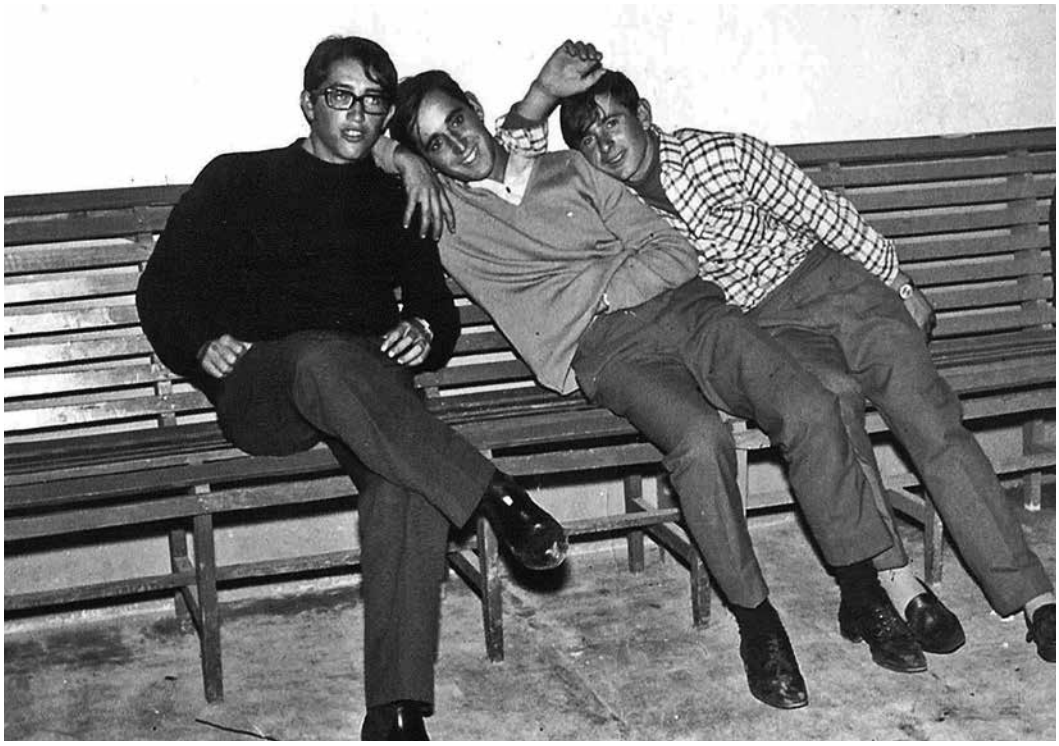
CAFETERIA
YUMA

MCP
AXENCIA

- FISCAL
- CONTABILIDADE
- LABORAL
- SEGUROS

C/. Valle Inclán, 16 - 1º
Telf./Fax 986 527 658
E-mail: mcpaxencia@gmail.com

ILLA DE AROUSA



BAR AVENIDA DA PONTE 315

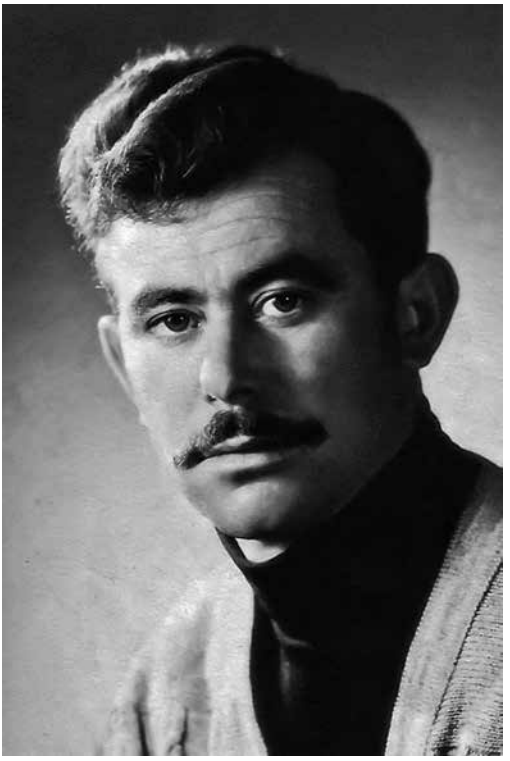
Avda. da Ponte, 315
A ILLA DE AROUSA
Telf. 986 527 274

CONSTRUCCIONES

JOAQUÍN OTERO

C/ La Torre, 10 - Telfs.: 615 60 44 65 - 670 97 11 60
ILLA DE AROUSA

TELEFONO
INTERURBANO
SOBERANO



ASOCIACIÓN DE MEXILLOEIROS SAN ESTEBAN - AMI

C/ Puerto Xufre, 1

Telf.: 986 52 70 10 - Fax: 986 52 70 18

A ILLA DE AROUSA (Pontevedra)

ASOCIACION DE MEXILLONEROS ISLEÑOS SAN ESTEBAN AMI

LR MOTOS

HONDA
SUZUKI
Kawasaki
YAMAHA

Francisco Fariña Mougá

Rotonda do Terrón, s/n
36620 VILANOVA DE AROUSA
www.lrmotos.com
986 555 950
986 554 464
652 290 976
info@lrmotos.com

NUEVO
CHIQUITA
NUEVO
CHIQUITA
NUEVO
CHIQUITA
NUEVO
CHIQUITA
NUEVO
7

Pescadería Maruxía

Plaza de Abastos
C/. Campo
A Illa de Arousa

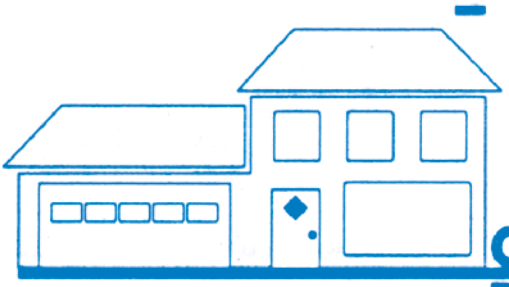
Telf.: 607 48 33 04

PC
Barbería

Praza de Compostela, 5. Cambados
Tlf: 986520853

Servicios Marítimos
Santa Elena
SEGUNDO
TLFS. 693 637 444 • 693 637 443

M.O.



Construcciones
BARROS Y ROMERO, C.B.

Telfs. 609 26 19 68 - 639 55 82 55 - C/. Laxe do Pan, 15
36626 ILLA DE AROUSA (Pontevedra)

CENTRO DE FISIOTERAPIA AROUSA

FISIOTERAPEUTA
JUAN LUIS VIÑAS OTERO
COLEGIADO 787

ACCIDENTES DE TRÁFICO
MASAJES
OSTEOPATÍA
VENDAJE NEUROMUSCULAR
DRENAJE LINFÁTICO
INDUCCIÓN MIOFASCIAL
LESIONES DEPORTIVAS
LESIONES LABORALES

TRAVESIA GRUPO ESCOLAR, 4 BAJO, 3 - VILANOVA DE AROUSA
TELF. 986 561 577 - MOVIL 615 890 698 - E-MAIL: juanlufisio@hotmail.com

Festas do Carmen

ILLA de AROUSA 2017

Día do Carme

22 XULLO

- ÁS 09:00 H. **PASARRÚAS** A CARGO DE:
  - OS MARINOS
- ÁS 10:00 H. **PASARRÚAS** A CARGO DA:
  - BANDA DE MÚSICA DE VILANOVA.
  - A.C. AMIGOS DA MÚSICA DE SAN CRISTÓBAL.
  - GRUPO DE GAITAS A.C.D. DORNA.
- ÁS 11:00 H. SAÍDA DA **PROCESIÓN** DENDE A IGREXA ATA A LONXA ONDE SE OFICIARÁ A **MISA** EN HONRA Á NOSA SEÑORA DO CARME, CANTADA POLO:
  - CORO SAN XULIÁN DA ILLA DE AROUSA.

  SEGUIDAMENTE **PROCESIÓN MARÍTIMA-TERRESTRE**. MENTRES TRANSCURRE A PROCESIÓN POLO MAR HABERÁ CANTARES POPULARES NO PASEO MARÍTIMO DO CAMPO. A PROCESIÓN ESTARÁ A COMPAÑADA POLA:
  - BANDA DE MÚSICA DE VILANOVA.
- ÁS 23:00 H. **VERBENA** A CARGO DE:

ORQUESTRA ritmo joven

e GRUPO ciclón

- A 1:00 H. DA MADRUGADA GRAN QUEIMA DE FOGOS DE ARTIFICIOS NO MUELLE DO XUFRE A CARGO DA PIROTECNIA RESUA, S.L.

CALEFACCIONES

ILLA DE AROUSA

Telf.:986 52 71 87

INSTALADOR

FONTANERIA

Y

CALEFACCIÓN

SERVICIO

TÉCNICO

Y

MANTENIMIENTO

Nuevas caldera de gasoleo de bajo consumo: Condensación, tiro forzado, Cámara estanca, o, la innovadora Biomasa

Energía solar térmica para producción de agua caliente sanitaria de hasta un 80% De producción anual con un bajo coste en la instalación. Garantía 10 años.

1ª Marcas en calderas de alto rendimiento y bajo consumo

C/ GRADIN Nº3 - Telf. 619735745 ISLA DE AROSA

- VENTA DE NEUMÁTICOS NUEVOS Y SEMINUEVOS
- MECÁNICA EN GENERAL
- ACEITE / FILTROS
- ALINEADO
- AMORTIGUADORES
- FRENOS
- DIAGNOSIS

Polígono Ind. Sete Pías, parcela nº 28 • 36635 CAMBADOS (Pontevedra)
Tlfs. 986 544 100 / 986 544 121 • Fax 986 199 401
info@neumaticosservilider.com

ASEMAR
asesoría del mar, s.l.

Edelmiro Trillo, 13 - 2º C, D - 36600 VILAGARCIA (Pontevedra)
Telfs.: 986 500 619 - 986 504 270 • Fax: 986 500 725 • Móvil 615 843 938
www.asesoriadelmar.com · asemar@asesoriadelmar.com

Bar Regueiro

Illa de Arousa - Pontevedra
Tlf. 986 551 441

Frutas García

Manuel García Padín
Mª del Carmen Cousido Vieites

Tlf: 610 391 361 - Plaza de Abastos - A Illa de Arousa

La mejor plubicidad es la que hacen los clientes satisfechos

CHIRINGUITO

XA CHO DIXEN

626 647 019 • 669 647 509

Floristería

Samara

Tlf. 619 876 367

Travesía do Fabal, nº 10 • 36626 Illa de Arousa

Autoescola Berni

ILLA DE AROUSA

Trav. Palmeira, 26 - T. 646 952 979

ASESORÍA FISCAL & CONTABLE & XURÍDICA

José Manuel Vázquez Vázquez

UVE
ECONOMÍA &
ASOCIADOS

Avda. García Barbón, nº 22, 1º andar, oficina 10 // 36201, Vigo
// M 647 579 100// T 886 126 822 // F 886 143 447

ACADEMIA PADÍN

Avda. Castelao, 96
36626 Illa de Arousa
Tel. 667 726 822

Eusebio Padín
Profesor de Matemáticas
academiapadin@gmail.com

PRIMARIA
ESO
BACHILLERATO

NB21
correduría de seguros

LA SEGURIDAD
A
SU ALCANCE

María del Carmen Otero Moroño
Avda. de Castelao, 43-1ºB
36626 A ILLA DE AROUSA
Telf.: 986.527.185

maria.otero@nb21.es
www.norbrok21.es

TELÉFONOS DE INTERESE

CONCELLO
986 52 70 80 - 986 52 73 00

OFICINA DE INFORMACIÓN E TURISMO
687 80 71 09

POLICÍA LOCAL
986 52 70 80 - 605 97 85 20

CENTRO DE SAÚDE
986 52 73 63

BIBLIOTECA
986 55 10 39

LONXA
986 55 10 57

COFRADÍA DE PESCADORES
986 55 11 07

OFICINA DE CORREOS
986 52 71 95

FARMACIA
986 55 10 91 - 986 52 76 33

AS. DE MEXILLOEIROS ISLA DE AROSA
986 55 11 61

AS. DE MEXILLOEIROS SAN ESTEBAN-AMI
986 52 70 10

AS. DE MEXILLOEIROS RÚA MAR
986 52 70 02

EMERXENCIAS
112

TAXI PACO
618 25 12 35

PAX. WEB EN CONSTRUCIÓN FESTAS **www.festasdocarmeilla.com**

índice

ABOGADOS · ASESORIA · INMOBILIARIA · SEGUROS

ABERTALAR 14
AMANCIO OTERO 19
ISLAFER 24
MARIA GABRIELA ABOGADA 38
SEGUROS LA FE 101
MCP AXENCIA 118
ASEMAR 134
ASESORÍA UVE 138
NB 21 140

ACADEMIAS · AUTOESCOLAS

ESCUELA DE BAILE 3
A PASANTÍA 97
AUTOESCOLA BERNI 137
ACADEMIA PADIN 139

ALIMENTACION · SUPERMERCADOS

COVIRÁN 47
AUTOSERVICIO ESPERANZA 104
CLAUDIO 109
FROIZ 112
DELICIAS ARTESANAS 122

AXENCIAS VIAXES

INVICTUS TRAVEL&EVENTS 64
VIAXES A CONFIANZA 77

BARES · CAFETERIAS · RESTAURANTES

BARLEY 1
BAR TAPERÍA O'MEXILLÓN 2
CAFÉ MODERNO 4
BAR O RISÓN 8
BAR LÓPEZ 9
BAR RESTAURANTE LUZ DE LUNA 10
PIZZERÍA SALVA 13
CAFÉ BAR CACHOPO 16
CAFÉ-BAR FINA VIÑAS 20
A TABERNA DOS BALÁNS 26
BAR A MECA 30
JAMONERÍA-VINOTECA ALDEA 37
RESTAURANTE BRASERÍA A SALGA 46
MESÓN O TUNO 48
CAFETERÍA CERVECERÍA KAPITOL 50
BAR PORTO 52
O TRISKEL 70
CAFETERÍA SALINAS 76
BAR RESTAURANTE O PESCADOR 79
BAR CLUBE 80
CAFETERÍA PASTELERÍA ROLY POLY 88
CAFETERÍA PANADERÍA CABRERA 90
CAFÉ-BAR NOVO CARRÁN 97
VINOS Y TAPAS O CORTIXO 101
CAFÉ-BAR A COVA 102
VINOS TAPAS SARATOGA 106
CAFETERÍA BOCATERÍA PK2 108
BAR O MUSEO 111
CHURRASCO CON DO SOL 113
BAR AVENIDA DA PONTE 120
BAR REGUEIRO 135
BAR COTÁN 138

BAZAR · DECORACION · REGALOS

HABITAT DECORACIÓN 26
MOSAICO 50
AGASALLOS AROUSA 100

CAMPINGS · HOTEIS · HOSTAIS

CAMPING PLAYA EL EDEN 13
HOTEL BENALUA 29
MOTEL ABALO 54
HOSTAL CASABLANCA 62
CAMPING SALINAS 76

CARNICERIAS

CARNICERÍA CARMEN 10
CARNICERÍA SUMAY 98

COMPLEMENTOS · ROUPA · ZAPATOS

XEITO MODA 18
POPELIN 56
ZAPATERÍA ELADIO 57
MERCERÍA LOLY 57
MAMINA 79
NOA COMPLEMENTOS 81
OVER LOCK SHOPS 94

CONSERVAS · MARISCOS · PEIXES

GRUPO VENGARCO INTERIOR PORTADA
CONGELADOS LOLY 6
PESCADONA 7
ASOC. MEX. ILLA DE AROUSA 44
ASOC. MEX. RÚA MAR 52
MARISCOS GILMAR 106
CONSERVAS DARDO 110
ASOC. MEX. SAN ESTEBAN-AMI 124
PESCADERÍA MARUXÍA 126

CONSTRUCCION · ELECTRICIDAD · FONTANERIA

CONST. LARA Y MARÍA 12
CONST. CARLOS DIZ 15
CONST. VAZQUEZ NIETO 21
DEMETRIO PARADA SANTIAGO 22
CONST. OTERO Y OUBIÑA 30
MATERIALES CONST. OTERO 34
ARQUITECTO SERGIO OTERO 34
MAMPARAS RÍAS BAIXAS 38
BOU PORTAS 42
FONTANERÍA GONZALO ALLO 54
CERRAXERÍA E FONTANERÍA FERROGAL 63
MONTAXES ELECTRICAS RIVAS 64
CONSTRUCCIÓNS L.R. 82
INSTALACIÓN ELÉCTRICA ELSEFE 87
MINIEXCAVADORAS LUIS 88
MONTAJES BAULDE Y GARCIA 90
REPARACIONES&REFORMAS CHOLLO 92
ALUMINIOS IGLESIAS 94
ARQUITECTO ALBERTO MTNEZ. OTERO 103
GODAY COMPAÑÍA ELECTRICIDAD 116
CONST. JOAQUÍN OTERO 122
CONST. BARROS ROMERO 130
CALEFACCIÓN ILLA DE AROUSA 132

CHIRINGUITOS

O CASQUEIRO 15
O ROLO 66
CHIBAO 67
O XUREL 70
CARPE DIEM CAMAXE 72
LAVANQUEIRA 113
XA CHO DIXEN 136

DISTRIBUCION BEBIDAS

NIETO 2 | DISMAVI 115

ESPECTÁCULOS · FESTAS

O MAR NUNHA FLOR 68 | ESPECTÁCULO GALICIA 84
ILUMINACIONES SANTIAGUESA 72 | PIROTECNIA RICARDO RESÚA 85

FLORISTERIAS

LUGESA 100 | SAMARA 136

FROITERIAS

FRUT@ILLA 6 | FRUTERÍA VICKY 82
PATATAS RAMON VIDAL 25 | FRUTAS GARCÍA 135
FRUTERÍA O RINCÓN DE CARLOS 36 | FRUTERÍA LUNA 139

FUTBOL

PEÑA CELTA CARCAMÁNS 27 | CÉLTIGA F.C. 74
PEÑA MADRIDISTA REY DE COPAS 63 | PEÑA BARCELONISTA ILLA DE AROUSA 109

GOLOSINAS

KIOSKO CORONA 37 | CUSCUTIENDA 47

NAVAL · PESCA

VARADOIRO XUFRE 28 | SUMINISTROS NAVALES O'ROXO 102
EFECTOS NAVALES AROUSA 31 | VIRASÓN 108
RECINET 61 | SERV. MARÍT. STA. ELENA SEGUNDO 128
DRAGADOS OSMAR 78

LIBRERIAS

LIBRERÍA CASTELAO 9 | LIBRERÍA RÚA NOVA 60

PANADERIAS - PASTELERIAS

PASTELERÍA-PANADERIA MANOLO 61 | PASTELERÍA ROLY POLY 88
PANADERÍA MASCATO 73 | PANADERÍA CABRERA 90

PELUQUERIAS

PELUQUERÍA MARCANDO TENDENCIA 3
VANESSA 24
PELUQUERÍA MELISSA 28
PELUQUERÍA FERNANDA MILLEIRO 40
NOVA IMAXE 42
INMA E ASUN 48
MDC 60
MÓNICA 71
CARLOTA 74
MERCHY GARCÍA 104
PC BARBERÍA 128

PUBS

PUB LA BUONA VITA 62
CON DO MOUCHO 132

SAÚDE

CLÍN. DENTAL ALFONSO VÁZQUEZ 25
CLINICA DENTAL CESAR LIPCEN 32
CLÍN. DENTAL DRA. ARENAZ PEÑA 40
ESTOUCHE BEN! ACUPUNTURA 81
FISIOTERAPIA MC 112
CENTRO FISIOTERAPIA AROUSA 130

TALLERES COCHES · MOTOS · NAUTICA

SABORIDO 21
FERRINÁUTICA 22
FRANCISCO DIOS 58
TALLERES TONI 86
TALLERES ANGEL OLIVEIRA 87
EMICAR CALDAS 103
TALLER JOSÉ ANGEL PAZ TOURIS 105
LR MOTOS 124
SERVILIDER NEUMÁTICOS 134
MECÁNICA AUTO-STOP 137

TRANSPORTES

TAXI DE PACO 16
AIRES DO MAR 20
SKAL TRANS 96

XOIERIAS

CARLOS FERNÁNDEZ 18
DAVID 50

VARIOS

AROUSAFIBER 8
ADM. LOTERÍAS SAN XULIÁN 29
ESTACIÓN SERVICIO XATEVÍN 31
ABANCA 32
ISLA DE AROSA CENTER 49
KOMUNIK@ AROUSA 78
GRÁFICAS SALNÉS 80
LIMPIEZAS ILLA LIMPA 85
ANACOS DE VIDRO 92
ABONOMAR 96
PEDALETAS RAITRIN 98
CALDERERÍA CALMEAR 107

Cantiga ó Carmen

Pobo da Illa de Arousa
rodeado polo mar
en un día como este
estamos a festexar.
A Nosa Querida Virxen
presente aquí nun altar
esta ofrenda che facemos
os que andamos no mar.
Hai veces que sin querer
podemosche lastimar
e porque nos acordamos
sempre de ti nosa nai.

Virxen do Carmen
sempre serás
patrona dos mariñeiros
a todo ancho do mar.

Cando o vento nos azouta
e a choiva non deixa ver
o primeiro pensamento
é pa ti noso querer.
A veces estando lonxe,
lonxe moi lonxe do lar
tan solo pensando en ti
dasnos forzas pa loitar.
Tronos, lóstregos, tormentas
que temos que soportar
porque é o noso traballo
por todas partes do mar.

Virxen do Carmen
sempre serás
patrona dos mariñeiros
a todo ancho do mar.

Solo unha vez ó ano
sacamosche a pasear
por esta bonita Ría
e a poidas contemplar.
O acabar a procesión
que che levou polo mar
de volta de novo en terra
camiño do teu altar.

Esperando que po ano
che volvalmos a sacar
querida nosa patrona
a pasear polo mar.

Virxen do Carmen
sempre serás
patrona dos mariñeiros
a todo ancho do mar.

DEPUTACIÓN
PONTEVEDRA

O.P.P. 20

CONFRARÍA DE PESCADORES

DESÉXALLES FELICES FESTAS

San Xulián (Illa de Arousa)
T. 986 551 107 - 986 551 084 - Fax: 986 52 72 91

Concello de
A Illa de Arousa

986 52 70 80